# Vol. XV, N° 4, 24 octobre 1988 Université du Québec à Montréal

# SOMMAIRE



La campagne débute le 1<sup>er</sup> novembre



Centraide

3

De bonnes nouvelles en gestion de projet



Titres d'ici



Trois colloques à venir



L'assemblée générale du 12 octobre au SEUQAM



Une nouvelle vocation pour le Centre écologique



### Le recteur, M. Claude Corbo:

# «À l'aube des 20 ans de l'Université, c'est la croissance dans la fidélité»

racer un bilan de l'année, mais surtout, faire partager une vision commune du passé et de l'avenir de l'UQAM en mettant en relief son essence et son originalité, voilà la tâche que s'est assignée le recteur, M. Claude Corbo adressant pour la première fois son discours annuel non plus seulement aux cadres mais à l'ensemble de la collectivité universitaire.

M. Corbo n'a pas hésité à qualifier de « formidable » l'année 87-88 qu'il considère hautement fertile en réalisations, tant en matière de ressources que d'essor institutionnel, tant aussi aux plans de l'enseignement, de la recherche et de la création que du service aux collectivités. C'est ainsi que le recteur a notamment mis en évidence les règlements d'ententes collectives,

et chez les employés, et chez les chargés de cours. Il a fait état, entre autres, du progrès des espaces physiques (phase II du campus, acquisitions de nouveaux espaces en location comme en propriété): du Programme de gestion et de conservation des immeubles; de la santé et de la sécurité au travail, du plan directeur de l'informatique, de la politique d'accès à l'égalité et de celle sur la reconnaissance des associations étudiantes. D'autre part, non des moindres en importance apparaissent au recteur la réflexion collective sur l'organisation et le fonctionnement de l'Université et surtout, l'imminence de l'accès de l'UQAM à un statut particulier. M. Corbo, chiffres à l'appui, à souligné la croissance remarquable et suivie des fonds de recherche, le positionnement de l'Université au 4°



M. Claude Corbo: "Optimiste, ambitieuse, énergique et déterminée, l'UQAM a tout l'espoir, toute l'énergie, toute la faim de vivre et de se développer qui vont avec la ringtaine."

rang du pays avec ses 36 000 étudiants. Retiennent en outre l'attention du recteur diverses politiques telles celles du français écrit, du recrutement des ressources professorales, ainsi que le processus d'évaluation des programmes de premier cycle: diverses mesures encore, dont, pour n'en citer que deux, la création du bureau conjoint UQAM-Concordia en R & D, le système d'inscription par téléphone. Enfin le plan triennal 88-89 est, à ses yeux, un élément clé du bilan de 1987-88.

#### À l'aube des 20 ans...

«L'UQAM a-t-elle troqué son idéal d'être une université nouvelle, démocratique, accessible,

(Suite à la page 6)

### Dans la foulée de la Politique du français Le Comité sur la langue est déjà à l'oeuvre

peine nommés par la souscommission des études de 1er cycle, les membres du Comité consultatif sur la politique de la langue<sup>1</sup> se sont mis à la tâche. Objectif prioritaire: élaborer un test standardisé pour évaluer les compétences linguistiques des futurs étudiants ugamiens. Test qui s'appliquera dès l'automne 1989 pour les candidats aux programmes d'enseignement et dès l'automne 1992 à tous les candidats aux programmes de l'UQAM, ainsi que le stipule la nouvelle Politique institutionnelle de la langue adoptée en août.

Outre cette tâche – qui n'est pas mince – de produire un test uniforme en français écrit, visant à assurer l'équité d'un programme à l'autre, le Comité s'est vu donner comme mandat:



M. Robert Couillard, doyen adjoint du I<sup>er</sup> cycle et président du Comité consultatif sur la Politique de la langue à l'UOAM.

(...) de conseiller le décanat des études de ler cycle sur toutes les questions relatives aux cours d'appoint, de déterminer des stratégies pédagogiques qui permettraient de mieux actualiser, comme objectif de formation dans chaque programme, le développement des babiletés de lecture, d'écriture et d'expresiion orale, et de consulter les professeurs et les chargés de cours sur toutes questions qui les concernent (...)

Au sein du Comité, qui est un peu le chien de garde de la langue, siègent les personnes suivantes: Robert Couillard, doyen adjoint des études de 1<sup>cr</sup> cycle, président du comité; Claire Asselin, professeure au département de linguistique; Alain Piette, directeur du module d'études littéraires; Claude Dubé, directeur du module d'enseignement des sciences et représentant du vice-doyen des sciences; Serge Wagner, professeur, représentant de la vicedoyenne de la famille de formation des maîtres; Jean-Claude Clark, directeur du service des dossiers universitaires; Roland Brunet, agent de recherche au BRI; Normand Wener, doyen de la famille des lettres; un représentant des chargé de cours (à désigner) : Céline Labrosse. représentante-étudiante, membre de la commission des étu-

#### Un défi à la mesure des efforts

Interrogé sur l'ampleur du man-

(Suite à la page 6)



Le 20 octobre dernier, à la Verrière, quelque 275 personnes ont assisté au déjeuûer-collation, organisé en collaboration avec le Club social du personnel de l'UQAM, pour marquer le lancement officiel de la campagne Centraide-UQAM. Les deux prix de présence ont été gagnés par Serge Simoneau et Gervais Savard.

# Campagne Centraide-UQAM **Donnez du 1<sup>er</sup> au 11 novembre**

a campagne Centraide-UQAM aura lieu cette année du 1er au 11 novembre. Une fois de plus, les gens de l'Université sont invités à participer, comme de nombreux Montréalais dans leur milieu de travail, à cette levée de fonds qui profitera à plus de 500 000 personnes démunies de la région métropolitaine, qu'il s'agisse de toxicomanes, de femmes battues, d'enfants maltraités ou de personnes âgées.

Les organisateurs ont fixé l'objectif à l'UQAM à 50 000\$ et ils espèrent que 450 souscripteurs feront un don à la source. Des équipes de solliciteurs visiteront les divers personnels pour les inviter à remplir et à retourner aux services financiers, le bordereau qui permet de déduire la somme directement sur le salaire. Le don à la source donne droit de participer à un tirage qui aura lieu lors de la cérémonie de clôture de la campagne, autour du 24 novembre. Parmi les 21 prix à gagner, notons : une fin de semaine pour deux à To-

Avis aux étudiants et étudiantes

de reconnaissance des associations étudiantes

présente session.

Nom de l'association

Montréal, le 17 octobre 1988

Le secrétaire général

Me Jacques Durocher

Objet: Demandes de reconnaissance en vertu de la politique

Communiqué du secrétaire général

Conformément aux dispositions contenues à la Politique de re-

connaissance de regroupements d'étudiants-es, d'associations

de services et d'associations étudiantes à vocation générale,

deux associations ont demandé l'application de la procédure de

vérification de l'adhésion des étudiants-es. Sous réserve de la

vérification des exigences préalables, un scrutin par la poste, au-

près des étudiants-es concernés-es, aura lieu au cours de la

Association des étudiants et étudiantes du module des scien-

ces économiques (cotisation: 3\$ par session, automne, hiver et

Association modulaire étudiante de micro-électronique de

que de reconnaissance de regroupements d'étudiants, d'associa-

tions de services et d'associations étudiantes à vocation généra-

le, l'Université reconnaît ces associations dans la mesure où el-

les obtiennent l'adhésion de la majorité des étudiants-es inscrits

au module concerné, qui se sont prévalus-es de leur droit de

Conformément aux dispositions du chapitre III. 3 de la Politi-

I'UQAM (cotisation: 5\$ par session, automne et hiver).

ronto incluant le transport aérien et l'hébergement, un séjour au Centre écologique de l'UQAM, une malette en cuir, des dictionnaires et plusieurs bons d'achat émis par des restaurateurs et des commerçants.

La population de l'UQAM pourra aussi acheter, les 8-9 novembre, le sac-collation, au coût de 1\$. De plus, du 7 au 11 novembre, le Bureauphile remettra à Centraide 5 % des achats que vous réaliserez au comptant.

L'an dernier l'objectif de 40 000\$ avait été dépassé. Les sommes amassées atteignaient 45 000\$ et 379 personnes avaient fait un don à la source. Le don moyen, par donateur, était de 100\$. Il était de 141\$ chez le cadre, de 122\$ chez le professeur, de 57\$ chez l'employé de soutien et de 42\$ chez le chargé de cours. Les associations étudiantes avaient contribué pour 8 000\$. Cette année les organisateurs souhaitent non seulement dépasser l'objectif, mais aussi augmenter le nombre de donateurs.

# **COMMISSION DES ÉTUDES**

Lors de sa dernière assemblée régulière du 11 octobre, la commission des études a:

 recommandé l'octroi de 626 diplômes à des étudiants du 1<sup>er</sup> cycle, et 40 diplômes à des étudiants de 2<sup>e</sup> cycle;

 nommé M. Claude Dubé et M. Mauro Malservisi, comme membres de la sous-commission des ressources;

 nommé Mme Julia Bettinotti et
 M. Jean-Paul Guillemot, membres de la sous-commission des études avancées et de la recherche;

 nommé Mme Ruth Rose, M.
 Pierre Mayrand et M. Juan Wood, membres du Comité des services à la collectivité;

 fixé les périodes de mise en candidature, de consultation et d'élection pour les postes de vice-doyens, directeurs de modules et de départements, qui seront diffusées en novembre;

demandé aux unités académiques (modules, familles, départements, comités de programmes d'études avancées) de procéder à la préparation et à la présentation de leurs plans d'activités, selon des modalités sur lesquelles elle ont exprimé leur accord à l'occasion de la consultation tenue à cet effet (voir encadré):

 exprimé un avis favorable au projet de révision du régime des études de l'UQ;

modifié les conditions d'admission de programmes de 1er cycle, de manière à tenir compte des éléments de la nouvelle Politique de la langue de l'UQAM qui doivent s'appliquer dès septembre 89;

 recommandé au CA la modification de la Politique d'admission au baccalauréat en sciences juridiques pour 1988-89, en y incluant des précisions concernant le test d'aptitudes et l'entrevue sur lesquelles les étudiants auront à se prononcer;

• reçu le Rapport annuel 1987-88, sur le financement de la recherche et de la création à L'HOAM

 reçu le Rapport annuel 1987-88 et le Plan triennal 1988-1991 du Laboratoire de recherche sur l'emploi, la répartition et la sécurité du revenu (LABREV);

 approuvé le Protocole d'entente relatif à la gestion du programme de maîtrise en gestion de projet (UQAM, UQTR, UQAC, UQAH, UQAR, et UQAT);

 approuvé la modification au programme de doctorat en sciences de l'environnement;

 accrédité deux professeurs au doctorat conjoint en communications, M. Jacques Rhéaume à titre de directeur de recherche et M. Pierre Lévy, à titre de co-directeur;

 recommandé au CA la Politique des congés sabbatiques et de perfectionnement;

 ratifié des résolutions des sous-commissions du 1<sup>er</sup> cycle et des études avancées et de la recherche;

 adressé une motion de félicitations au professeur Daniel Coderre du département de sciences biologiques, qui a reçu le Prix Léon-Provencher de la Société d'entomologie.

#### Plans d'activités des unités académiques: les modalités

C'est selon les indications suivantes que la commission des études demande aux unités académiques de procéder à l'élaboration et la présentation de leurs plans d'activités:

a) Les unités procèdent au choix et à l'élaboration des objectifs correspondant à leur spécificité dans le respect des orientations du Plan directeur; b) Les plans ne sont pas nécessairement annuels; une unité peut aussi découper l'échéancier des activités sur une période de deux ou trois ans si elle juge que les activités retenues se développeront sur une période temporelle plus longue;

 c) Les unités académiques sont libres de choisir l'échéancier de présentation de leur planification au cours de l'an-

née; les unités devront toutefois inscrire leur exercice de planification dans un calendrier qui permette d'en tenir compte dans l'élaboration des demandes budgétaires et des plans annuels des services lorsque les activités proposées requièrent un budget spécial ou un support particulier;

d) Les plans ne feront pas l'objet d'une approbation des instances (sous-commissions, commission des études, Conseil d'administration); ils leur seront simplement déposés pour information;

 e) Les unités seront libres de choisir la forme dans laquelle elles souhaitent déposer leur planification; l'utilisation du formulaire proposé devient donc optionnelle.

# CONSEIL D'ADMINISTRATION

À sa réunion régulière du 4 octobre, le Conseil d'administration a:

 modifié ainsi le calendrier universitaire de l'année 1988-89:

 4 janvier 1989: remise au Registrariat par les départements et les familles des résultats de la session Automne 1988

 4 et 5 janvier 1989: période d'inscriptions tardives à la session Hiver 1989;

 nommé M. Normand Wener au poste de vice-doyen de la famille des lettres;

 approuvé rétroactivement la création d'une banque de cours hors-programme de 2<sup>e</sup> et 3<sup>e</sup> cycles et l'inclusion dans cette banque des activités CIR 8000 et CIR 8010;

 procédé à l'engagement de trois professeurs;

• recommandé à l'Assemblée des gouverneurs le renouvellement des mandats de M. Christian Fournelle et de M. Fernand N. Legault à titre de membres du Conseil d'administration de l'ETS;

nommé M. Georges Leroux au

groupe de travail « Comités d'usagers-commission des étu-

 recommandé la nomination de M. Pierre Kwémi, étudiant, à titre de membre du CA;

 adressé des remerciements à Mme Marie Lacombe-Kean, étudiante, pour sa contribution comme membre du CA et du CEX en 1987-88;

 nommé Stéphane Hamelin comme membre étudiant du CEX pour l'année 1988-89;

 renouvelé le mandat de M.
 Pierre Goyette comme président du CA de l'UQAM pour l'année 1988-1989;

 nommé M. Pierre Pichet et M. Gaétan Tremblay à titre de membres du « Groupe de travail sur le fonctionnement administratif de l'UOAM » :

 nommé M. Marcel Belleau comme vice-recteur et conseiller au recteur pour un mandat de cinq ans;

 désigné M. Marcel Belleau, vice-recteur et conseiller au recteur, comme membre du CA, occupant l'un des sièges réservés aux vice-recteurs;

 approuvé les formulaires financiers pour l'année 1987-1988 et autorisé la vice-rectrice à l'administration et aux finances à les signer.



Éditeur

La direction du service de l'information et des relations publiques Université du Québec à Montréal Case Postale 8888, Succursale « A » Montréal, Qué , H3C 3P8 Service de l'information interne Directeur: Jean-Pierre Pilon Rédaction : service de l'information interne

Tel.: 282-6177
Le service de l'information interne est responsable de la publication de l'uqam dont le contenu n'engage pas la direction de l'Université.

Publicité:

Rémi Plourde secrétaire Diane Hébert 282-6177 Photographies: Service d'audio-visuel

Dépôt légal: Bibliothèque nationale du Québec Bibliothèque nationale du Canada ISSN 0831-7216

La reproduction des articles, avec mention obligatoire, est autorisée sans préavis.



2

#### Label de qualité reconnu à l'étranger

# Double bonne nouvelle en gestion de projet

n se félicite en gestion de projet: non seulement le programme de maîtrise a-t-il été tout récemment accrédité auprès du prestigieux *Projet Management Institute* (PMI), ce qui est une reconnaissance de sa très haute qualité, mais, coup de chance, deux diplômés de la récente promotion viennent de décrocher à San Francisco le 1988 Student Paper Award (concours annuel du PMI), pour l'excellence de leur mémoire de 2° cycle, portant sur le Projet Archipel.

Pour qui n'est pas familier avec le programme en gestion de projet, rappelons qu'au moment de sa création, en 1977, il fut salué comme une « première mondiale dans le milieu universitaire ». On reconnaissait l'originalité de son approche et le mode novateur de son fonctionnement. « La maîtrise, explique son responsable uqamien, M. Pierre Normandeau, intègre à la fois les disciplines reliées aux aspects techniques et celles reliées aux aspects de gestion du concept de projet. En outre, cette maîtrise est gérée en concertation avec universités (du réseau UQ). " Conçu dans une optique de perfectionnement de professionnels en exercice, le programme, dit M. Normandeau, demeure encore aujourd'hui unique en son genre au pays. 4 « Plusieurs universités canaM. Pierre Normandeau

tion de projet, mais elles le font à l'intérieur d'autres programmes, comme le génie ou le MBA».

M. Normandeau estime que l'accréditation du programme de maîtrise par le Projet Management Institute - organisme international voué au développement de la profession de gestionnaires de projets - aura des retombées importantes. Il faut noter, souligne-t-il, que cette reconnaissance n'est pas donnée sans efforts, et à tout le monde. « Nous avons dû soumettre un dossier sans failles et cet acquis n'est pas définitif puisque que l'accréditation ne vaut que pour 5 ans, après quoi il faut refaire la preuve de notre qualité. » M.

Normandeau insiste sur le fait que grâce à cette accréditation, les finissants de la maîtrise pourront désormais se présenter aux examens du PMI, pour obtenir le titre de "Project Management Professional" (PMP) sans devoir au préalable suivre des cours de perfectionnement de l'organisme.

#### Une Palme d'or qui rejaillit sur tous

Le fait, par ailleurs, que deux diplômés, MM Richard Desbiens et Réjean Houde, aient remporté le premier prix au concours nord-américain 1988 du PMI, ajoute à la crédibilité du programme et à sa visibilité. « Ces étudiants avaient une lutte serrée à jouer », commente M. Normandeau, qui a dirigé le mémoire primé, s'intitulant: «Analyse critique du processus de réalisation de l'étude de faisabilité du Projet Archipel » (le mémoire était cosigné par les deux étudiants). Il faut aussi souligner qu'une autre étudiante de la maîtrise, Josée Lapierre, s'est classée troisième au concours.

1 Le programme est co-géré par un comité réseau chargé des dimensions stratégiques et par six comités de programmes locaux chargés de ses dimensions opérationnelles. La responsabilité-réseau incombe à M. Pierre Ménard de l'TOAM.

2 La clientèle est en partie formée d'ingénieurs. d'architectes. d'urbanistes de dérigeants d'entreprises, de gestionnaires en loisirs, en santé, etc.

# L'intervention auprès des mourants et des proches Un nouveau programme court

our améliorer la qualité de l'intervention auprès des mourants et de leur entourage, l'UQAM inaugure cet automne un programme court d'études de premier cycle qui s'adresse aux professionnels de la santé, aux bénévoles, mais aussi à tout individu qui possède une expérience personnelle dans l'une ou l'autre dimension de la problématique de la mort.

« Un programme né du besoin de formation de l'équipe Présence-Ami de Belœil », explique le responsable, M. Fernand Couturier. Huit médecins et quarante-cinq bénévoles qui offrent, à domicile, un soutien aux personnes atteintes de cancer et à leur famille. L'équipe travaille maintenant activement à l'implantation de la maison Victor-Gadbois, qui pourra recevoir les mourants et leurs proches en toute intimité. Présence-Ami a toutefois voulu s'affilier à une université pour combler son besoin de formation. D'où la signature d'un protocole d'entente avec l'UQAM. La maison Victor-Gadbois devient un lieu où la formation pourra se donner et où des étudiants feront des stages.

«De nos jours, les gens veulent sortir de l'hôpital pour mourir», soutient M. Couturier. Le programme court en intervention auprès des mourants et des proches veut aider les intervenants à humaniser les dernières semaines de la vie d'un malade. «Le monde médical vise la guérison. Il perçoit souvent la mort comme un échec. Or, à un moment donné, il faut admettre l'évidence de la mort et amener le mourant à l'accepter », précise M. Coutu-



M. Fernand Couturier, responsable du programme court d'études de premier cycle en intervention auprès des mourants et des proches.

rier. Le programme se préoccupe aussi du comment venir en aide aux personnes en deuil. Toujours selon M. Couturier, l'Université devrait assumer la tâche de former la société à la mort par le biais de ses programmes en sciences de l'éducation.

Des groupes de Laval, Lanaudière, Rouen-Noranda ont notamment manifesté le désir de suivre les cours de ce nouveau programme. De plus, si le nombre d'étudiants le justifie, un cours sera offert sur le campus dès janvier.

Le programme court en intervention auprès des mourants et des proches est rattaché à la famille des sciences humaines, plus spécifiquement au module de psychosociologie de la communication. Il comporte quatre cours que l'étudiant suit à raison d'un par session.

# Don d'ouvrages sur les États-Unis

'est au cours d'une brève cérémonie qu'a eu lieu ces jours derniers une remise à la bibliothèque de l'UQAM d'ouvrages de premier plan sur les États-Unis d'Amérique.

diennes offrent des cours en ges-

Il s'agit d'une quarantaine de livres d'intérêts variés, traitant principalement d'histoire, de science politique, de sociologie et de littérature. Les auteurs en sont soit américains, soit français. Quelques titres au passage : le roman «Beloved», de Toni Morrison, un des très grands bestsellers; «Panorama de la littérature contemporaine aux États-Unis», de John Brown; «America as a Civilization», de Max Lerner, un classique de la sociologie; «The Americans», par Daniel J. Boosrtein; «Great American Political Thinkers», de Bernard E. Brown; «The New Oxford of American Verse», somme magnifique de la poésie américaine. Pour mention côté français, «Les pouvoirs de la Maison Blanche», par Richard

E. Neustad, spécialiste de la politique américaine, et « Les Américains », d'André Kaspi, autre observateur sagace de l'Amérique.

Ces livres sont gracieusement donnés à l'Université par les États-Unis via le consulat américain à Montréal. Suggestion acceptée: que les membres de l'Association québécoise d'études américaines (AQÉA) puissent les consulter à la bibliothèque, grâce à aux cartes d'usagers qui leur seront accordées.



Sur la photo, de gauche à droite, M. Hubert Perron, directeur général des bibliothèques; Mme Veda Wilson, consul des États-Unis et directrice des affaires publiques; le recteur, M. Claude Corbo, ainsi que M. Albert Desbiens, directeur des études avancées en bistoire et président de l'AQÉA.

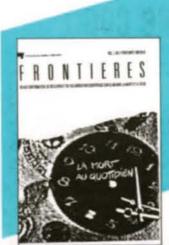
JEP

LES PLACEMENTS

JEAN GUY POULIN LANTEE

Bureaux à louer 1023 Berri 900 pieds carrés par étage Édifice complètement rénové Air climatisé central Possibilité de stationnement Information: 747-9826

# TITRES D'ICI



Frontières

«La mort au quotidien», tel est le thème du premier numéro de Frontières, revue d'information, de réflexion et de vulgarisation scientifique sur le mourir, la mort et le deuil. Frontières s'intéresse à la mort en tant qu'aspect fondamental de l'existence humaine. Dirigée par Fernand Couturier, également directeur du programme de 2e cycle en études interdisciplinaires sur la mort, elle s'adresse à tous les intervenants auprès des mourants et de leurs proches, de même qu'au public en général. «Une revue qui alimente l'enseignement et qui supporte la recherche», affirme M. Couturier. Depuis son lancement, en mai dernier, on compte 950 demandes d'abonnement. Frontières paraîtra trois fois l'an.



#### Vivre avec l'ordinateur: les usagers de la micro-informatique

Un ouvrage collectif qui expose les différentes démarches empruntées par la population des non-inités aux secrets de l'informatique pour apprendre les rudiments de ce qu'on pourrait appeler la culture informatique. Une appropriation minimale de

cette nouvelle culture est vue par plusieurs comme un moyen de garder le contrôle sur sa vie quotidienne dans la société qui s'informatise. Les auteurs font une distinction entre apprentissage et appropriation. Le premier phénomène concerne l'intégration des savoirs et le second, l'alphabétisation informatique proprement dite. Publié aux Éditions G. Vermette, sous la direction de Serge Proulx, prof. au dép. de communications.



#### «La découverture du chemin qui marche»

Préparé en collectif sous la direction de M. Michel Allard, professeur aux sciences de l'éducation, il s'agit d'un guide pédagogique offrant un modèle didactique d'utilisation des musées à des fins éducatives. C'est un programme de visite au Mu-sée David M. Stewart pour les élèves du second cycle au primaire. Mais le modèle servira aussi à d'autres musées et à d'autres publics. Publié aux Éditions Noir sur Blanc, Montréal, 1988, le guide fait appel aux compétences de didacticiens, d'historiens, de muséologues et de conseillers pédagogiques.

#### Voix & images: dossier Jack Kerouac

Dans sa dernière livraison, la revue Voix & images propose un dossier sur Jack Kerouac, père de la « Beat Generation ». Présenté par le professeur Maurice Poteet de l'UQAM, ce dossier est constitué d'une série de textes produits pour la plupart au Québec à l'automne 1987 et directement liés à la rencontre de Québec ou aux recherches du groupe Textes de l'exode à l'UQAM. Également dans ce numéro, des études sur Patrick Straram, Anne Hébert, et les chroniques habituelles



#### Le point de vue fait signe

Protée, revue de sémiologie québécoise de calibre international, lance un numéro double (vol. 16 no. 1-2) consacré aux notions de point de vue, de focalisation et de perspective. Ces notions, considérées d'abord en relation avec la narration littéraire, sont aussi appliquées à des œuvres d'art ancien et moderne, à des classiques du cinéma et à des films très actuels. La présentation fait état d'un échange de regards comme origine du sens. Toutefois, certaines contributions s'opposent à l'analyse du point de vue en termes de vision. Protée est publiée par l'UQAC. Les professeures Fernande Saint-Martin et Maryse Souchard de l'UQAM sont membres du comité



#### Les cahiers de l'Agence

Quelle est la place des personnes âgées en tant que ressources humaines dans le monde d'aujourd'hui? Quel pouvoir effectif ces personnes exercent-elles? Quelles formes prend l'entraide chez les aînés? Qu'en est-il du potentiel intellectuel au troisème âge? Quelles avenues d'épanouissement personnel s'ouvrent aux aînés via le bénévolat? Voilà les questionnements qui trouvent réponses dans les actes du colloque international 87 « Personnes âgées!! Personnes ressour-ces!!» (Agence d'ARC, Montréal, 1988), collection de cahiers dirigée par M. André Lemieux, prof. aux sc. de l'éduca-

# PINION

Nous reproduisons ici les différents éléments de la politique de rédaction du journal en ce qui regarde notre nouvelle chronique « opinion ». Nous invitons tous nos lecteurs et lectrices à nous faire part régulièrement de leurs opinions portant sur la vie uqamienne.

 Le journal L'UQAM publie dans sa chronique « opinion » les points de vue des lecteurs mais sous la responsabilité de ces derniers.

 Ces points de vue devront être signés par leurs auteurs (y incluant leurs coordonnées\*) et comporter au maximum 50 lignes dactylographiées.

 Les textes devront porter sur des questions reliées à la vie universitaire.

 Les sujets d'actualité seront privilégiés.

 Le journal pourra écarter les textes trop longs ou répétitifs et refuser la publication de points de vue qui ont déjà paru dans d'autres médias.  Les propos jugés injurieux, libelleux, diffamatoires, portant atteinte à la vie privée de même que les attaques ou cas personnels seront refusés.

 Aucun poème, essai, texte jugé farfelu ou caricature ne sera accepté.

 Afin d'éviter l'accaparement de la chronique « opinion » par une seule personne ou groupe, le journal permettra une seule intervention et un droit de réplique.

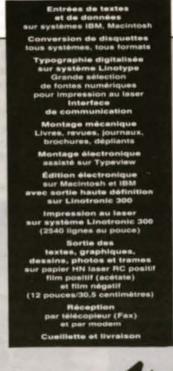
 Tous les textes destinés à la chronique « opinion » doivent parvenir au journal avant 16h le lundi précédant la publication.

• A défaut d'être conforme à ces normes, tout texte sera refusé. La direction du journal ne s'engage pas à donner les raisons pour lesquelles une opinion n'est pas publiée, si cela ne lui est pas demandé et aucun texte ne sera retourné aux auteurs. Les explications seront données par téléphone.

ne seront pas publiées.

#### Cahiers de sociologie : l'économie en mutation

Numéro spécial des Cahiers de recherche sociologique (édités par le dép. de socio) sur la thématique de «L'économie mondiale en mutation ». Cahiers qui s'ouvrent sur une présentation de la prof. Marion Leopold rappelant que la dynamique de l'économie mondiale actuelle n'est pas sans parenté avec celle des années 1920-1930. Or, note-t-elle, si l'histoire ne se répète pas, la comparaison avec le passé récent ne peut que susciter des inquiétudes, d'autant plus que l'interdépendance sans précédent entre les niveaux national, international et mondial de l'économie rend plus que jamais indissociables les dynamiques de crise, de reconfiguration économique et politique, de montée des tensions.



Pour la réalisation de vos imprimés et vos impressions au laser, nous vous offrons un service efficace, rapide et professionnel. Venez donc nous voir.



Concept Mediatexte inc.
Typographie et édition électronique

7383A, rue de la Roche Montréal (Québec) H2R 2T4 Téléphone: (514) 272-9545 Fax: 270-5068 / Modem: 271-1576



# OLLOQUES À VENIR

#### Symposium de recherche

#### De nouvelles idées en vérification

'est le 24 novembre que se tiendra à Montréal le *Ier* Symposium de recherche en vérification.

Premier du genre au Québec, l'événement est organisé par un comité de professeurs-chercheurs du département de sciences comptables sous la responsabilité de M. Pierre Véronneau, ing., C. A., et spécialiste de la vérification informatique.

«Trouver des idées nouvelles en vérification, voilà l'objectif visé!», déclare M. Véronneau. Des idées neuves portant sur les nouveaux procédés, outils et stratégies en vérification et en contrôle. Plus avant encore, des idées neuves en vérification interne (dans l'entreprise privée ou publique), sociale (par ex., les ressources en personnels de l'entreprise, le souci concret de l'environnement, etc.) et informatique (systèmes d'information recourant à l'ordinateur).

Lors du symposium, des articles seront présentés d'une part, par des vérificateurs en pratique professionnelle et d'autre part, par des professeurs de vérification. Le matin, les auteurs soumettront tour à tour leurs articles qui donneront lieu chaque fois à des questions et à une discussion parmi les participants. Une période de 20 minutes est réservée à chaque présentation. L'après-midi, il y aura prises de position de la part de quatre firmes de vérification, tandis qu'en séance de clôture, c'est aux invités spéciaux qu'il reviendra d'exprimer leur avis sur les articles soumis. Ces invités, soit chercheurs, soit praticiens, viendront du Canada, des États-Unis, de France et de Belgique. Les articles primés seront envoyés dans diverses revues de vérification pour publication. Un compte-rendu des assises sera diffusé.

#### Le siège social se rapproche du campus centre-ville

Le relogement temporaire du siège social de l'UQAM du pavillon Sherbrooke au 1001 est, boul. DeMaisonneuve se fera, on le sait, en juillet 89. Selon la vice-rectrice à l'administration et aux finances, Mme Florence Junca-Adenot, cela représentera une épargne de 900 000 \$ par rapport aux précédents frais de location.

# Trois étudiants de l'UQAM raflent tout

MM. Jean-Pierre Plouffe, Richard Épaule et Alain Marchildon, inscrits au certificat en administration de services, ont mérité les troix Prix d'excellence académique décernés annuellement par l'Institut des banquiers canadiens aux étudiants de tous les certificats de services des universités montréalaises (UQAM, HEC, McGill et Concordia).

#### Colloque sur le travail du psychiatre et du psychanalyste

e 3 novembre prochain aura lieu à l'UQAM un colloque qui regroupera plusieurs psychiatres et psychanalystes montréalais et européens. Organisé par le psychanalyste Robert Letendre, également professeur au département de psychologie, ce colloque propose six communications:

- 13h30: mot d'ouverture de Robert Letendre:
- 14h: Marcianne Blévis-Glück, psychiatre, psychanalyste attachée à la clinique des maladies

mentales et de l'encéphale (Paris), Histoire de coma: atlas ou la colère du corps;

- 14h30: Monique Panaccio, psychologue et psychanalyste (Montréal), D'ou est-ce que j'ouïs marivé...aperçu d'un travail clinique;
- 15h: discussion;
- 16h: Myriam Ziri, diplômée de sciences politiques, psychologue et psychanalyste (Paris), A propos du travail clinique;
- 16h30: Jean-Jacques Couvrette, psychanalyste (Montréal), Freud ou la psychanaly-

se des petits loups;

- 17h: discussion;
- 20h: Marie Hazan, psychanalyste et professeure au département de psychologie, Quand l'analyste est enceinte ou y a-t-il une différence?;
- 20h30: Jacques Hassoun, psychiatre et psychanalyste (Paris), Radiodays. A propos d'une cure:
- · 21h: discussion.

Ces rencontres auront lieu au pavillon Read, local 1020. Une contribution de 5\$ est demandée.

#### Jean-Charles Chebat: nommé MBA du mois

Prof.-chercheur à l'UQAM, consultant, président de la cie Comanex, M. Jean-Charles Chebat vient d'être choisi MBA du mois. Le Bulletin de l'Association MBA/Qué. note le fait, soulignant la notoriété des recherches de M. Chebat. Les nombreux congrès prestigieux qu'il a organisés... (il) compte parmi les chercheurs les plus en vue du Canada.

#### Roger Bouthillier: nouveau *Fellow*

Professeur à l'UQAM, directeur de module au bac en comptabilité de management, M. Roger Bouthillier vient de mériter le titre de Fellow (F. C. M. A.). La nouvelle a été annoncée par le Conseil d'administration de la Société des comptables en management.

#### Colloque international les 3-4-5 novembre Écriture, langage et folie

édecins, psychiatres, linguistes et littéraires se pencheront sur les rapports qui existent entre l'écriture, le langage et la folie lors d'un colloque qui aura lieu à l'UQAM sous le thème Textes et langages atypiques. Une rencontre interdisciplinaire organisée conjointement par le département d'études littéraires et le laboratoire Jean-Pierre Brisset.

Michèle Nevert, professeure au département d'études littéraires, explique que pendant très longtemps, les gens de lettres ont analysé le texte littéraire sans tenir compte de l'auteur. Seul le texte avait de l'importance. Or lorsqu'on étudie les écrits d'un malade mental on ne peut adopter une telle attitude, car la folie de l'auteur fait partie intégrante du texte. De son côté, le monde médical a eu tendance à considérer la production des malades mentaux uniquement comme le symptôme de leur maladie. « Aujourd'hui, tout le monde doit s'ajuster, soutient Mme Nevert.



Michèle Nevert

Les littéraires ne peuvent plus ignorer la pathologie de l'écrivain atteint d'une maladie mentale. Par contre, médecins et psychiatres doivent reconnaître le talent de ces auteurs. D'où l'intérêt pour les spécialistes des

diverses disciplines de collaborer entre eux. »

Parmi les conférenciers invités, notons la présence du spécialiste européen de l'approche psychanalytique du texte littéraire, Jean Bellemin-Noël, du psychiatre québécois Julien Bigras et du neurologue et directeur du centre de recherche du Centre hospitalier Côte - des - Neiges, Roch Lecours. Dr. Lecours s'intéresse aux problèmes de langage dus à des lésions neurologiques.

Soulignons que ce colloque est dédié à la mémoire de M. Henri-Paul Jacques, décédé le 7 octobre dernier. M. Jacques ait professeur au départen d'études littéraires et membre du laboratoire Jean-Pierre Brisset. Un des pionniers de l'UQAM, M. lacques a aussi occupé, au cours de sa carrière à l'UQAM, le poste de vice-doven de la famille des lettres. Le lancement de son dernier ouvrage Du rêve au texte aura lieu le 4 novembre, dans le cadre du colloque.

#### Grève étudiante?

Pas de grève étudiante à l'UQAM avant novembre. Les membres de l'AGESSHALUQAM étudieront les recommandations de l'ANEEQ le Ier nov. L'ANEEQ propose un débrayage général si un minimum de vingt associations obtiennent un tel mandat. On sait que l'ANEEQ reproche au régime actuel des prêts et bourses de favoriser l'endettement. De plus, elle dénonce le calcul de la contribution des parents et du conjoint dans le montant accordé.

#### Architecture et urbanisme

Afin de connaître un environnement de promotion immobililière différent du Québec, une vingtaine d'étudiants en développement immobilier de l'UQAM ont effectué un voyage d'études à New York sous la direction de M. Pierre Normandeau, directeur du LARSI et de la maîtrise en gestion de projet. Le groupe a pris notamment contact avec de nouvelles dynamiques en architecture et en urbanisme.

#### Boursière de Yale: Sylvie Murray

Boursière de l'Université Yale, Sylvie Murray a été admise au programme de doctorat en histoire de cette même institution. Son mémoire de maîtrise s'intitule: À la jonction du mouvement ouvrier et du mouvement des femmes: la ligue auxiliaire de l'association internationale des machinistes, 1903-1980. Ellen Jacobs et Robert Comeau sont directrice et co-directeur de la recherche.

#### «La prévention du crime commence avec vous»

C'est à cette enseigne que le service de la protection publique tiendra sa semaine de la prévention du crime. Elle se déroulera d'une part, du 31 octobre au 3 novembre sur la Grande Place, et d'autre part, le 4 novembre près de la Verrière, au pavillon Hubert-Aquin. Parmi les activités conseils de sécurité, démonstrations de serrures, présentation vidéos, distribution de dépliants, jeux questionnaires. (tirage de vêtements au sigle de l'UQAM).



Sur la photo, de gauche à droite, MM. Emmanuel Chéron (LAVAL), Jean Perrien (UQAM), Jean-Charles Chébat (Chaire John-Labatt), Michel Zins (LAVAL), Raymond Beaulieau (représentant John-Labatt), Michel Laroche (Concordia) et Yvon Houle (UQAM).

# **Colloque John-Labatt** sur le marketing des services

e pourvoir, au niveau professionnel, d'un domaine des spécialisations en marketing des services et au plan universitaire, se pencher sur les modèles de comportement du consommateur, voilà les grands axes d'orientation de la Chaire de marketing John-Labatt, instituée en 1985 grâce à une subvention de la Fondation John-Labatt, et que dirige depuis M. Jean-Charles Chébat, professeurchercheur aux sciences adminis-

Le récent colloque de la Chaire, tenu à l'UQAM le 14 octobre dernier, s'inscrit suivant ces constantes. C'est ainsi que furent présentées, entre autres, des communications sur le marketing direct amont (où les clients trouvent des fournisseurs), sur un marché-test auprès d'un échantillon de familles abonnées de l'Hydro (consommation d'électricité à distance), sur le choix d'un vérificateur par les sociétés ouvertes canadiennes. Une autre présentation a soulevé un autre choix, celui-là entre deux modes de transport en concurrence, savoir le train et l'autobus. Toujours question de choix, une étude a fait l'examen du processus d'évaluation et de sélection d'une banque par le consommateur. Enfin, un dernier travail traitait des principales sources d'insatisfaction des

Les auteurs des exposés venaient de l'entreprise privée et milieux universitaires (UQAM, UQTR, Laval, Concordia), praticiens et chercheurs en

À l'occasion du colloque a été remis le Prix Robert-Chébat, institué par M. Jean-Charles Chébat en mémoire de son père, décédé l'an dernier. Il est destiné à récompenser un étudiant méritant de maîtrise en marketing. Son premier titulaire est Carole Marcoux, étudiante au MBA-recherche. Elle a reçu 500 \$ et un certificat pour l'ensemble de ses travaux universitaires et para-universitaires.

### Le Comité sur la langue...

dat qui échoit au Comité qu'il préside, M. Robert Couillard s'est montré confiant. Il parle de la compétence des membres du Comité et de l'enthousiasme qu'ils mettent à leur travail. Il lit aussi miser sur la collectivité uqamienne qu'il croit animée, dans son ensemble, du désir d'une revalorisation de la langue à l'Université. « Peut-être, dit-il, nous faudra-t-il mieux sensibiliser certains groupes étudiants à l'importance de la question, et à son urgence. Il en va, ajoute-t-il, de l'avenir des étudiants-es. Comment espérer réussir des études sans un niveau de com-

pétence linguistique suffisant? Comment imaginer se tailler une place sur le marché du travail, sans maîtriser la langue? » M. Couillard rappelle, en outre, que les universités ne sont pas seules à se préoccuper de la qualité du français. «Grâce aux dispositions prises actuellement dans les commissions scolaires et les cégeps, le niveau de maîtrise de la langue grimpera dans les prochaines années. Je fais le pari que d'ici à 5 ou 6 ans, nous aurons beaucoup moins à nous préoccuper de ce problème, car les étudiants nous arriveront déjà bien outillés en français. »

- (1) Le Comité actuel, créé fin septembre, prend la relève du Groupe de travail qui était chargé d'élaborer la Politique de la langue institutionnelle.
- (2) Le test uniformisé remplacera tout autre test de français en vigueur à l'Université. Il est prévu d'amender en conséquence les conditions d'admission aux différents programmes uqamiens, mesure que devra entériner le Conseil des études à Québec.
- (3) L'UQAM fait sienne la définition propose la CKEPUQ de la - m de la langue = : c'est connaître les règles et procédés qui en déterminent l'usage aux plans orthographique. morphologique, syntaxique et lexical et permettent, tant à l'oral qu'à l'écrit, d'exprimer clairement des idées et de les organiser en un ensemble cobérent. Il s'agit d'une compétence de base, que présuppose l'apprentissage des normes de rédaction ou de présentation propres aux diverses disciplines. (avril 1986).

#### Assemblée générale du 12 octobre

#### Ombre au tableau du SEUQAM: conflit avec son frère SPUQ

our sa première assemblée générale cet automne, le Syndicat des employéses de l'Université (SEUQAM) avait un ordre du jour passablement chargé qu'il n'a d'ailleurs pas épuisé, faute de temps. De quoi a-t-il été surtout question le 12 octobre? De budget d'abord, et du drôle de conflit qui l'oppose à son frère le SPUQ (Syndicat des profs de l'Université). Mais, d'abord, l'Assemblée a procédé au choix d'une 2e vice-présidente, Mme Suzanne Amyot, élue à l'unanimité.

Situation financière équilibrée

Comme l'a souligné la nouvelle présidente du SEUQAM, madame Claire Boulerice, la présentation des états financiers est toujours un exercice un peu laborieux, mais l'Assemblée a eu droit cette fois à une démonstration rapide, claire et fort encourageante: le SEUQAM affiche une assez bonne santé financière, avec un surplus budgétaire de l'ordre de 38 489\$. Le Syndicat entend poursuivre dans cette voie du redressement et de la consolidation à la veille des négociations (la convention collective arrive à échéance le 31 novembre

Contentieux SPUQ-SEUQAM: l'affaire prend de l'am-

C'est ensuite dans un silence de plomb que l'Assemblée a pris connaissance des derniers développements dans ce qu'on a convenu d'appeler le conflit au secrétariat du SPUQ. L'ex-président du SEU-QAM, co-responsable de ce dossier, M. Michel Lizée, a rappelé en bref les grandes lignes de l'affaire\*: dégradation progressive des relations

de travail au secrétariat du SPUQ qui, entre autres facteurs, aurait poussé deux salariées, membres du SEU-QAM, a démissionner. Suite à ces démissions, le Syndicat des profs n'aurait pas procédé, comme la convention collective SEUQAM-SPUQ le veut, au réaffichage des postes. D'autre part, un remplaçant au secrétariat du SPUQ, sans sécurité d'emploi, a logé une demande de révocation de l'accréditation SEUQAM (« ce qui équivaut à vouloir sortir le SEUQAM du secrétariat du SPUQ », a-t-on rappelé à l'assemblée).

Devant cette situation « et par la force des choses », a commenté l'ex-président, le Syndicat des employés-es n'a pas eu d'autre choix que de déposer des griefs, de préparer une contestation de la requête en révocation d'accréditation, et de porter plainte au ministère du Travail. « Les agissements du SPUQ dans ce dossier, a redit M. Lizée, sont contraires à l'éthique syndicale, contreviennent aux droits des employées du secrétariat du SPUQ d'être syndiqués-es et de travailler dans la sécurité et la dignité.

Avant que ne se termine l'assemblée, les membres ont été informés d'une lettre signée du secrétaire du SPUQ. M. Jacques Duchesne, qui donnait le point de vue du Syndicat des profs sur la question. Lettre que M. Lizée a jugé truffée de « demi-vérités » et à laquelle il disait vouloir répondre dans les plus brefs délais. Les membres du SEUQAM ont d'autre part appris qu'une rencontre SPUQ-SEUQAM était prévue à court terme au sujet des griefs.

\* Un feuillet d'information, don-nant le détail du conflit au secré-tariat du SPUQ, était disponible

### «A l'aube des 20 ans...

permanente et populaire, ouverte au milieu critique et prospective contre le succès et la respectabilité? s'interroge M. Corbo. Est-elle devenue une université comme les autres obsédée par la course aux subventions, et par le parti-pris de la productivité? L'UQAM a-t-elle peu à peu renié son engagement social? »

S'engageant alors dans un vibrant et vigoureux plaidover pro domo, le recteur répond point par point à ces questionnements vitaux. A son argumentation, il apporte la double caution de l'expérience, ses 20 ans de vie

uqanienne, et des multiples sources documentaires officielles jalonnant la croissance de l'Université depuis la fondation. conclure M. QAM a témoigr grande fidélité à ses idéaux et à sa mission. L'UQAM a été capable et demeure capable des adaptations que la conjoncture rend nécessaires mais qui lui permettent de réaffirmer et de concrétiser sa mission propre. »

Le texte intégral de l'allocution de M. Corbo sera envoyé incessamment à l'ensemble des personnels.





Au comptoir de l'audiovidéothèque, M. Gérald Gagnon répondant à l'étudiant Jabour Hani, de sciences comptables, ainsi que Mme Sylvie Ménard aidant l'étudiant Michel Lawton, également de sciences comptables.

# L'audiovidéothèque fête ses 15 ans de services aux usagers

cquérir tout support audio et visuel, par exemple, une conférence sur cassette d'un écrivain, des diapositives sur le Québec, et d'autre part, rendre accessible à la collectivité universitaire la documentation produite par l'audio-visuel dont nous sommes les diffuseurs officiels, voilà les principaux services qu'offre l'audiovidéothèque de l'UQAM aux usagers », explique M. Gérald Gagnon, audiovidéothécaire responsable.

L'audiovidéothèque de l'Université a maintenant 15 ans. Elle a officiellement été créée en juin 1973, faisant suite à l'amorce de mise sur pied d'une collection audiovisuelle dès 71.

Ses initiateurs sont Mme Lisette Dupont, directrice actuelle du développement et de l'exploitation des ressources documentaires, ainsi que M. Gagnon. Ressources et services

L'audiovidéothèque, sise au rezde chaussée de la bibliothèque centrale, c'est, à la disposition des usagers, près de 600 films 16 mm., 1 000 vidéo-cassettes 19 mm., une collection de plus de 400 vidéos VHS, 45 000 diapositives, plusieurs méthodes d'apprentissage des langues, l'arabe et le chinois par exemple. «Ces ressources rejoignent toutes les disciplines enseignées à l'Université », note M. Gagnon.

Les clientèles du service des bibliothèques de l'UQAM, via le système BADADUQ, peuvent repérer par terminal toute la documentation disponible à l'audiovidéothèque. Celle-ci possède de nombreux catalogues de maisons québécoises, candiennes et américaines de distribution de documents audio-visuels comme le TESSIER (16 références francophones). CANADIANA (nombreuses références) ainsi qu'un répertoire américain (plus de 9 000 films répertoriés).

L'audiovidéothèque dispose de quatre salles de visionnement pouvant accueillir des petits groupes jusqu'à 10 personnes. Ces salles sont multifonctionnelles c'est-à-dire qu'elle sont équipées de tous les supports audio-visuels, Le lecteur au laser reste à venir. En outre, il se trouve cinq unités individuelles de visionnement et d'audition.

Côté développement des collections, « Nous acquérons des documents uniques », souligne M. Gagnon, qui mentionne au passage le film japonais « Prophétie » sur l'hécatombe atomique d'Hiroshima et Nagasaki, et aussi « Le miracle de la vie », film sur la conception. Le personnel de l'audiovidéothèque comprend un audiovidéothécaire, une technicienne en documentation et un commis intermitent.

# SAVIEZ-VOUS

• il y a à l'UQAM 600 étudiants étrangers en provenance de 50 pays? Dans le but de les mieux intégrer à la collectivité ugamienne, et pour leur éviter certaines difficultés de parcours, un recueil d'information leur est offert. Il est disponible au local A-R 524 (pavillon Aquin, secteur de l'Accueil des étudiants étrangers). Mme Jacinthe Lalonde est responsable du secteur. Information téléphonique: 282-3580.

 les étudiants handicapés peuvent profiter d'un plan personnalisé d'intervention? Il s'agit pour l'étudiant d'établir une liste de ses besoins spécifiques (techniques, pédagogiques, humains) et de la faire parvenir aux services communautaires, secteur de l'intégration des personnes handicapées. Le secteur agit comme agent facilitateur, en fournissant à l'étudiant une assistance pour qu'il obtienne les services demandés. Un Guide est offert à ce sujet (local A-R524, téléphone: 282-3148).



Avis: Santé et Bien-être social Canada considère que le danger pour la santé croît avec l'usage - éviter d'inhaler.

# ART EN ART

# Forêts dans la ville

uand l'art et la conscience écologique se rejoignent, on assiste à la restauration des forêts décimées par la société industrielle. C'est alors que par centaines, les arbres se côtoient et se soutiennent. Tel est le résultat du mémoire présenté, dans une étudiante à la maîtrise en arts plastiques, Lise-Hélène La-

Tous les arbres exposés ont la particularité d'être fabriqués de journaux de fin de semaine publiés de 1981 à 1988. Chaque arbre connaît son origine, la

date d'impression du journal y étant inscrite. De plus, des microfiches d'une partie de ces journaux peuvent être consultées. Le temps devient donc visible, comme s'il s'était cristallisé en forêt. Plus de 400 personnes ont participé à la réalisation de ce travail de création.

Une deuxième installation est constituée d'empreintes d'un journal-arbre. Elles sont disposées de façon à créer un parcours, comme une promenade au cœur des arbres et des témoignages de ce travail artistique et écologique entrepris depuis 1981.

On peut voir l'exposition jusqu'au 27 novembre de 9h à 12h et entre 13h et 16h, au Théâtre Élysée situé au 35, rue



-Forêt/Paradigme, répétition pour une écologie », mémoire-création de Lise-Hélène Larin, étudiante à la maîtrise en arts plastiques.



# APRÈS L'UQAM s'organise

L'association des pré-retraités et des retraités des employés de soutien de l'UQAM (APRÈS L'UQAM) a profité du lancement officiel de l'association, qui avait lieu le 25 mai dernier, pour nommer les membres de son conseil d'administration. L'association compte déjà 73 membres actifs et Pierre Montpetit invi-

te tous les employés âgés de 54 ans et plus à se joindre à eux. Il remercie toutes les personnes qui ont contribué à faire du lancement un succès. Sur la photo, dans l'ordre habituel, le conseil d'adminis-tration: Pierre Montpetit, Georges Aubut, Doris Gaudet, Paul Bois et Paul Gendron.

# Le Centre écologique de l'UQAM **Une auberge** sympathique

e Centre écologique développe un nouveau créneau. Celui d'une auberge sympathique où les employés de l'UQAM peuvent s'adonner à des activités de plein air, en milieu naturel et paisible, dans la belle région de Lanaudière.

Toutefois, «le Centre donne toujours priorité aux activités d'enseignement et de recherche », insiste le directeur de la régie des locaux et du Centre écologique, Alain Gingras. Certains cours de sciences biologiques, de géographie, de psychosociologie de la communication sont, entre autres, régulièrement dispensés au Centre, surtout pendant l'été. On peut aussi réserver le Centre pour la tenue de réunions, de colloques ou de journées d'étude.

Le reste du temps, le Centre se

transforme en auberge pouvant accueillir une centaine de personnes. Situé au bord du Lac Lusignan, le Centre écologique est l'endroit idéal pour la baignade, les promenades en canot ou en chaloupe et pour la pratique de la voile ou de la planche à voile. En hiver, on peut joyeusement s'adonner à la glissade, au patinage, à la raquette et au ski de fond. Il ne s'agit pas d'une auberge où des activités sont programmées et encadrées. Chacun planifie son emploi du temps. Des cours structurés peuvent toutefois être organisés. Il suffit de faire part de ses besoins, au moment de réserver.

Sur le site, deux pavillons vous hébergent confortablement et à peu de frais. Le chalet de la pointe offre une suite intime: chambre avec lit double, salle de



bain privée et salon. Neuf autres si on le désire, on peut apporter les tarifs étudiants lors de la techambres possèdent également son vin. Les équipements sont nue d'activités d'enseignement », lit double et salle de bain privée. Le chalet de la baie propose, pour sa part, trente-six chambres avec chacune deux lits simples et salle de bain à l'étage. En occupation double, il en coûte 49\$ par jour, par personne, pour une chambre avec salle de bain privée et 42\$ lorsque la salle de bain est située à l'étage. Le prix comprend les trois repas, et

fournis pour certaines activités seulement. Il vaut mieux se renseigner auprès de l'aubergiste au préalable.

Vise-t-on un objectif précis? « En permettant aux employés de l'UQAM de bénéficier des installations du Centre écologique, nous espérons en baisser les coûts d'exploitation pour en arriver, à moven terme, à stabiliser explique M. Gingras.

La régie des locaux d'enseignement gère le Centre à distance. La compagnie Gescona s'occupe de l'administration courante et paie une redevance à l'UQAM. On peut réserver à Montréal, chez Gescona, au numéro 287-8939 ou directement au Centre écologique au 514-

